



# Pravilnik DWA

## **Navodila DWA-M 522 Slo**

Male pregrade in mali visokovodni zadrževalniki

Avgust 2022

Kleine Talsperren und kleine Hochwasserrückhaltebecken  
August 2012

VORSCHAU



VORSCHAU

# Pravilnik DWA

## Navodila DWA-M 522 Slo

Male pregrade in mali visokovodni zadrževalniki

Avgust 2022

Kleine Talsperren und kleine Hochwasserrückhaltebecken  
August 2012

VORSCHAU

Nemško združenje za vodo, odpadne vode in odpadke (DWA) si intenzivno prizadeva za uveljavitev varnega in trajnostnega ravnanja z vodo in odpadki. Kot politično in gospodarsko neodvisna organizacija se strokovno ukvarja z upravljanjem voda, odpadnimi vodami, odpadki in varovanjem tal.

V Evropi DWA združuje največje število članov z omenjenih področij in ima poseben status zaradi svojega strokovnega dela na področju oblikovanja predpisov, izobraževanja ter ozaveščanja strokovnjakov in javnosti. Med približno 14.000 člani so strokovnjaki in vodstveni delavci občin in drugih organov, univerz, inženirskih pisarn in podjetij.

Inženirska zbornica Slovenije (IZS) je samostojna poklicna organizacija, ki združuje več kot 5000 pooblaščenih inženirjev in inženirk različnih strok, ki so povezani z graditvijo objektov in urejanjem prostora. Osnovno poslanstvo zbornice je dviganje gradbene kulture v luči trajnostnega razvoja. Zbornica skrbi za izobraževanje in informiranje inženirjev in drugih strokovnih in tehničnih kadrov, ki se vključujejo v proces načrtovanja, gradnje in upravljanja objektov, pa tudi tistih, ki zagotavljajo nadzor. Skrbi za strokovni razvoj in profesionalno delovanje svojih članov in članic, spremlja in obravnava problematiko njihovega dela in preprečuje konflikt interesov na področju inženirskih storitev.

Slovenski nacionalni komite za velike pregrade (SLOCOLD) je vodilna organizacija, ki v slovenskem prostoru deluje na področju pregradnega inženirstva. Od leta 1993 je član mednarodnega komiteja za velike pregrade ICOLD. Vključuje strokovnjake, univerzitetne profesorje, inženirje in tehnične delavce različnih strok, ki delujejo na področju načrtovanja, gradnje in upravljanja pregradnih in drugih hidrotehničnih objektov. Podobno kot DWA tudi SLOCOLD že vse od ustanovitve opozarja na pomanjkljivo zakonodajo in ureja zagotavljanje politike varnosti pregradnih in drugih vodnih objektov skozi njihovo celotno življenjsko obdobje. Prizadeva si za izboljšanje strokovnih in zakonodajnih okvirov za zagotavljanje varnosti pregradnih objektov od zasnove do opustitve.

## Podatki o založniku:

### Izdajatelj in distributer:

DWA Nemško združenje za vodo, odpadne vode in odpadke.

Theodor-Heuss-Allee 17

53773 Hennef, Nemčija

Tel.: +49 2242 872-333

Faks: +49 2242 872-100

E-pošta: info@dwa.de

Spletna

stran: www.dwa.de

### Komplet:

DWA

### ISBN (E-Book):

978-3-96862-544-7

3. izdaja, prevod in prilagoditev, Hennef 2019

Prevod navodil je omogočila Inženirska zbornica Slovenije. Vse pravice, zlasti pravice do prevajanja v druge jezike, si pridržuje DWA. Uporaba navodil je z dovoljenjem DWA brezplačno dostopna članom Inženirske zbornice Slovenije, ki imajo stalno prebivališče ali sedež v Sloveniji.

**Navodil v celoti ali njenih posameznih delov ali sklopov ni dovoljeno razmnoževati, reproducirati, prenašati ali spremenjati v kakršno koli obliko ali na kakršen koli način, elektronsko, mehansko, optično ali kako drugače prenesti v jezik, ki ga lahko uporabljajo stroji, zlasti stroji za obdelavo podatkov. Brez pisne privolitve DWA in IZS je izrecno prepovedano kakršno koli reproduciranje.**

## Predgovor

Pregrajevanje vodotokov z namenom zadrževanja voda se je začelo sočasno s pojavom prvih naselitev in sega globoko v zgodovinsko obdobje neolitika. S pojavom prvih naselbin in z začetki ustvarjanja kulturne krajine se je pojavila potreba po vodi za namakanje in zagotavljanje oskrbe s pitno vodo. Z razvojem civilizacijskih pridobitev so se potrebe po vodi povečevale, s tem pa tudi potrebe po gradnji pregrad in zadrževalnikov z namenom:

- zagotavljanja pitne vode in vode za namakanje, kar je omogočalo rast naselbin in prebivalstva,
- razvoja obrti in omogočanja pridobivanja vhodnih surovin za predelavo z izkoriščanjem vodnih sil (mlini, žage, prečrpavanja voda),
- zadovoljevanja potreb po tehnološki vodi z industrijskim razvojem in omogočanja pojava novih gospodarskih panog,
- izkoriščanja vodnih sil za pridobivanje električne energije in ureditev prometnih poti,
- urejanja in prostorskega načrtovanja naselbin in kulturne krajine z ukrepi zaščite pred škodljivim delovanjem voda (poplave, prodonosnost, regulacije vodotokov).

Pregrade so tudi danes eno od gonil razvoja in bodo v luči podnebnih sprememb ključni dejavnik/ukrep trajnostnega upravljanja vodnih virov. Čeprav si radi lastimo zasluge za te veličastne objekte, imajo pri pregrajevanju vodotokov in ustvarjanju vodnega bivalnega prostora nesporni primat bobri, katerih vidne ostaline segajo v obdobje pred pojavom sodobnega človeka.

Vsa živa bitja za svoj obstoj na Zemlji nujno potrebujejo vodo, obenem pa si tudi civilizacijskih pridobitev ne moremo predstavljati brez dostopa do pitne vode. Med vsemi obnovljivimi viri energije ima izkoriščanje vodnih sil še vedno najmanj škodljivih vplivov na okolje. Rast prebivalstva in višanje življenjskega standarda še vedno botrujeta stalnemu povečevanju potreb po vodi, hrani in energiji. Pregrade in zadrževalniki prinašajo številne pomembne koristi za človeštvo in naravo, ne le zaradi zagotavljanja naraščajočih potreb po vodi, temveč tudi zaradi posledic podnebnih sprememb, ki smo jim priča v zadnjih desetletjih. Pregrade in zadrževalniki omogočajo uravnavanje naravnega režima vodotokov z regulacijo vodnih količin in na ta način blažijo hidrološke ekstreme, zmanjšujejo škodljive vplive, ki jih povzročajo poplave in suše, ter zagotavljajo koristi, ki so neposredno ali posredno povezane z dostopnostjo vode kot naravne dobrine. Posebno vlogo imajo pregrade v povirjih, kjer prvenstveno služijo za stabilizacijo strug vodotokov, prispevajo k upočasnjevanju napredujocih erozijskih procesov ter dolvodna območja varujejo pred hudourniškimi in drobirskimi tokovi, ki ogrožajo tako območja poselitev kot tudi naravno okolje. Zaradi podnebnih sprememb postajajo pregrade in zadrževalniki orodje izjemnega pomena v boju proti potencialni naraščajoči pogostosti in obsegu pojavov vse večjih hidroloških ekstremov in posledičnega pomanjkanja vode, saj niso namenjeni zgolj za reguliranje vodnega režima za zagotavljanje zdravja in splošne varnosti prebivalstva, temveč tudi za zagotavljanje zadostnih vodnih količin za ohranjanje biotske raznovrstnosti. Deponijske in rudniške pregrade in zadrževalnike se uporablja za varnejše skladiščenje snovi, ki bi bile v aktivni obliki lahko škodljive za okolje, stabilizirane pa ne predstavljajo take nevarnosti.

V preteklosti je bila večina pregrad in zadrževalnikov enonamenskih, v zadnjih desetletjih pa se vse bolj uveljavlja njihova večnamenska raba. Podatki najobsežnejšega registra pregrad »Svetovni register pregrad ICOLD« kažejo, da je največji delež pregrad namenjen namakanju. Kar 48 % vseh enonamenskih pregrad je namenjenih namakanju, 17 % proizvodnji hidroenergije, 13 % oskrbi z vodo, 10 % obrambi pred poplavami, 5 % rekreaciji ter manj kot 1 % plovbi in gojenju rib.

Na nepogrešljivost pregrad, protipoplavnih nasipov in zadrževalnikov kažejo izsledki študije EUROCOLD, ki zaključujejo, da so bile v Evropi samo poplave med letoma 1989 in 2008 vzrok za 4 % vseh smrtnih žrtev (približno 150 žrtev na leto), da so prizadele dobrih 27 % evropskega prebivalstva in da so povzročile več kot 40 % vse gospodarske škode, ki je nastala zaradi vseh naravnih dogodkov v tem obdobju (9<sup>th</sup> European ICOLD Club Symposium, 2013). Ta številka je v obdobju, ki je sledilo, le še narastla. Za primerjavo velja omeniti analizo vloge zadrževalnikov pri omejevanju posledic poplavnih dogodkov med letoma 2010 in 2013, kjer je bilo ugotovljeno, da so pregrade in protipoplavni nasipi v povprečju pripomogli k zmanjšanju poplavnih konik za dobrih 54 % (od 12 % do popolne izravnave). Ob bok osnovni namembnosti se vse pogosteje postavlja nova – dodana vrednost, ki jo v prostor vnašajo pregrade in zadrževalniki, saj nudijo podporo zeleni infrastrukturi in obenem možnost za razvoj ekosistemskih storitev.

Pregrade se uvrščajo med kritično infrastrukturo. Po eni strani neposredno ali posredno služijo zadovoljiviti osnovnih človeških potreb, po drugi strani pa obseg škode, ki lahko nastane v primeru neustreznega načrtovanja, delovanja ali vzdrževanja, ter posledične poškodbe ter nenazadnje porušitve, presega obseg poškodb, s katerimi se običajno srečujemo s posledicami tako za prebivalce, infrastrukturo, zasebno in družbeno lastnino kot za okolje v vplivnem

območju. Strokovnaki, ki se vključujejo v projektiranje, gradnjo, vzdrževanje, obratovanje, sanacijo in nenazadnje odstranitev pregrad in jezov, imajo globoko etično odgovornost, da dobro opravljajo svoje poklicne dolžnosti in da pregrade, jezove in protipoplavne nasipe zasnujejo (načrtujejo), gradijo, upravljajo in opazujejo na najbolj učinkovit in trajnostni način ter zagotavljajo, da ostanejo ti objekti varni skozi celotno življenjsko dobo, torej od izgradnje do »razgradnje« oziroma njihove opustitve in odstranitve.

Slovenska zakonodaja, ki ureja področje graditve pregradnih objektov, je precej ohlapna in razpršena, brez posebnega zakona ali podzakonskega akta, ki bi povezal in natančneje opredelil zahteve za tovrstne objekte. Vsaka pregrada zaradi številnih parametrov, ki vplivajo na zasnovno in obratovanje teh objektov, predstavlja svojevrstni unikum, veljavni predpisi pa pregrade obravnavajo enako kot vse druge inženirske objekte in premalo upoštevajo njihovo specifiko.

Poudariti je treba, da je učinkovitost zagotavljanja ustreznega delovanja pregradnih objektov neposredno povezana s procesom zagotavljanja varnosti pregrad, ki se začne že v fazi načrtovanja in se nato izvaja skozi vse faze življenjskega cikla posamečnega pregradnega objekta (gradnja, obratovanje in odstranitev objektov). Zaradi vse večjih potreb po zagotavljanju zadostnih vodnih količin, ne le za zadovoljevanje naših potreb po vodi, temveč tudi za ohranjanje pestrosti življenjskih združb in njihovega bivanjskega okolja, po drugi strani pa številnih pritiskov naravovarstvenih organizacij, postaja razumevanje zasnove in delovanja pregrad ter njihove vloge pri ohranjanju vodnih količin izjemnega pomena. Trenutni predpisi urejajo predvsem načrtovanje, gradnjo, vzdrževanje in obratovanje velikih pregrad, skoraj povsem pa izpuščajo male pregrade oz. jezove, ki se v Sloveniji tradicionalno gradijo na manjših vodotokih ali višje v povirjih, kakor tudi pregrade in zadrževalnike za namakanje ter protipoplavne in energetske nasipe, ki prav tako lahko predstavljajo veliko tveganje. V nasprotju s splošno uveljavljenim prepričanjem, da male pregrade zaradi manjših dimenzij ne morejo povzročiti večje škode, smo bili tudi v Sloveniji že soočeni s posledicami porušitve malih pregrad, katerih vzrok so bile najrazličnejše pomanjkljivosti (neustrezeno dimenzioniranje in gradnja, pomanjkljivosti pri nadzorstvu in vzdrževanju) s sorazmerno velikimi gmotnimi posledicami.

Slovenski komite za velike pregrade (SLOCOLD) že vse od ustanovitve opozarja na potrebnost ureditve področne zakonodaje, vezane na pregrade, saj je veljavnost jugoslovenskih predpisov prenehala, ne da bi bili sprejeti novi, ki bi nadomestili pretekle. V dosedanjih pobudah so potekale razprave tudi v smeri, da se področna zakonodaja razširi tudi na male pregrade, predvsem z namenom izvajanja aktivnega nadzora nad izvajanjem politike varnosti pregrad. Na to, kako razpršeno in nedosledno je urejena zakonodaja, vezana na pregrade, nenazadnje kaže tudi pojmovna in terminološka neusklajenost med posameznimi predpisi in strokovnimi besedili. Prav slednje je še dodatno spodbodlo in podkrepilo mnenje avtorjev (SLOCOLD), da so navodila za področje malih pregrad oz. jezov nujno potrebna. SLOCOLD je v letu 1997 izdal slovenski del večjezičnega terminološkega slovarja ICOLD za področje pregrad, ki ga terminološko za področje malih pregrad v teh navodilih nadgrajujemo in tako uvajamo tehnične izraze, ki jih terminološki slovar ne pokriva v celoti.

Ta navodila predstavljajo nadaljevanje aktivnosti izdajanja strokovnih publikacij s področja pregradnega inženirstva, ki jih je Inženirska zbornica Slovenije (IZS), Matična sekacija gradbenikov, začela v letu 2012 z izdajo Smernic za zagotavljanje varnosti pregradnih objektov.

Z navodili torej želimo povezati precej razpršeno slovensko zakonodajo in urediti terminologijo, ki se uporablja na področju pregradnega inženirstva ter tako prispevati k boljšemu razumevanju področja in postaviti solidnejše temelje za kakovostno načrtovanje, gradnjo, opazovanje in obratovanje srednjih in malih pregrad, zadrževalnikov in nasipov. Z navodili želimo nagovoriti lastnike, odgovorne za vzdrževanje in obratovanje, upravljavce objektov, nadzorne organe ter združenja za upravljanje voda, združenja za posebne namene varstva pred poplavami, inženirje in inženirske pisarne ter vse, ki se vključujejo v proces načrtovanja, gradnje, vzdrževanja in obratovanja, opozoriti na odgovornost, ki jo imajo do prebivalstva, prostora in naravnega okolja.

Navodila se v delu naslanjajo na standard DIN 19700 za pregradne objekte, ki je bil leta 2004 objavljen v prenovljeni različici in je po standardu prvič uvedena možnost razvrščanja jezov glede na njihov pomen.

DIN 19700 v 11. zvezku obravnava pregrade. Objekte razvršča upoštevajoč dva parametra: velikost zaježitve in višino pregradne zgradbe. V 1. razred se uvrščajo velike pregrade z višino konstrukcije nad 15 m ali prostornino zadrževalnika nad 1 milijon m<sup>3</sup>. V 2. razredu so srednje velike in male pregrade, ki ne izpolnjujejo teh meril. Nadaljnje razlikovanje je načeloma dopustno, a ni posebej navedeno.

Tudi v zvezku 12 standarda DIN 19700 »Zadrževalni bazeni za poplave« je upoštevana razvrstitev pregrad po velikosti, vendar je tu podano še dodatno razlikovanje na srednje velike, majhne in zelo majhne zadrževalnike.

V praksi ni jasnih meril, kako ravnati z malimi pregradami in nasipi, saj se je treba pri izvajanju predpisov pogosto sklicevati na več delov standarda. Tudi standard DIN 19700 sicer dopušča zmanjšanje različnih zahtev glede na velikost in nevarnostni potencial naprav, vendar tega ne opredeljuje podrobneje. Namen teh navodil je podati priporočila za ukrepanje pri načrtovanju, gradnji in obratovanju malih pregrad oz. jezov.

Pri pripravi slovenskega prevoda navodil smo se dosledno držali nemškega izvirnika prav zaradi omenjenega razloga, namreč ker je področje predmetne zakonodaje v Sloveniji izredno pomanjkljivo urejeno. Kjer se določila v navodilu nanašajo na krovne zakone in predpise (npr. Evrokodi) z veljavnostjo uporabe v Sloveniji, je tak pristop smiseln. V besedilu se mestoma pojavljajo dodatna pojasnila, ki so posebej označena in se navezujejo na: *Smernice za zagotavljanje varnosti pregradnih objektov* (IZS MSG 01/2012), ki jih je treba smiselno upoštevati pri izpolnjevanju določil teh navodil. Pri vsebinah, ki se pa nanašajo na področno nemško zakonodajo in predpise, smo temu navodilu dodali dodatek D z vsebinami, ki jih je treba smiselno upoštevati pri uporabi navodil z dopolnitvijo oz. prilagoditvijo glede na tiste vsebine, ki jih pokriva slovenska regulativa kot upoštevanje inženirske prakse na področju pregradnega inženirstva v Sloveniji.

Delovna skupina se zahvaljuje združenju DWA, da je dovolilo uporabo DWA za namene prevoda in oblikovanja teh navodil. Zahvalujemo se tudi vsem strokovnjakom, službam in organom, ki so z dragocenimi nasveti pripomogli k oblikovanju slovenske različice.

V tej brošuri zaradi lažje berljivosti za poimenovanja delovnih mest in funkcij navajamo neutralno moško obliko, ki pa zajema tako ženske kot moške.

## Avtorji

Nemška navodila je pripravila delovna skupina WW-4. 5 za »Male zaježitve« pri tehničnem odboru WW-4 »Pregrade in rečne pregrade« DWA, katere člani so:

Bettzieche, Volker	Prof. Dr.-Ing., Ruhrverband, Essen (predsedujoči)
Bieberstein, Andreas	Dr.-Ing., Karlsruher Institut für Technologie, Karlsruhe
Flachmeier, Klaus	RBD Dipl.-Ing., Bezirksregierung, Detmold
Franke, Jörg	Dr.-Ing., New Energie Baden-Württemberg AG, Stuttgart
Groteklaes, Matthias	BD Dipl.-Ing., Regierungspräsidium, Freiburg
Klumpp, Reinhard	BD Dipl.-Ing., Wasserwirtschaftsamt Aschaffenburg
Knödl, Lothar	Dipl.-Ing., Zweckverband Hochwasserschutz Einzugsbereich Elsenz-Schwarzbach, Waibstadt
Koch, Jörg	Dipl.-Ing., Ingenieurbüro Wald + Corbe, Hügelsheim
Mehl, Jochen	Dipl.-Ing., Thüringer Fernwasserversorgung, Erfurt
Mehlhorn, Quent	Dipl.-Ing., Thüringer Fernwasserversorgung, Erfurt
Pohl, Reinhard	Prof. Dr.-Ing. habil., TU Dresden (namestnik predsedujočega)

Vodja projekta iz zvezne pisarne DWA:

Schrenk, Georg	Dipl.-Geogr., Hennef Abteilung Wasser- und Abfallwirtschaft
----------------	--

Slovensko različico so pripravili člani Slovenskega nacionalnega komiteja za velike pregrade SLOCOLD, vključno z jezikovnim in vsebinskim pregledom ustreznosti slovenskega prevoda navodil z izvirnim nemškim dokumentom.

Andrej Kryžanowski	dr., univ. dipl. inž. grad., UL Fakulteta za gradbeništvo in geodezijo
Andrej Širca	dr., univ. dipl. inž. grad., IBE Ljubljana
Nina Humar	univ. dipl. inž. grad., SLOCOLD
Jezikovni pregled	
Mojca Vilfan	univ. dipl. angl., nem., UL Fakulteta za gradbeništvo in geodezijo
Vsebinski pregled	
Janko Logar	dr., univ. dipl. inž. grad., UL Fakulteta za gradbeništvo in geodezijo
Bojan Čas	dr., univ. dipl. inž. grad., UL Fakulteta za gradbeništvo in geodezijo

## Vsebina

<b>Predgovor .....</b>	<b>3</b>
<b>Vsebina .....</b>	<b>7</b>
<b>Seznam slik .....</b>	<b>9</b>
<b>Seznam preglednic .....</b>	<b>10</b>
<b>Navodilo uporabnikom .....</b>	<b>11</b>
<b>Uvod .....</b>	<b>11</b>
<b>1      Področje uporabe .....</b>	<b>12</b>
<b>2      Opredelitve pojmov .....</b>	<b>12</b>
<b>3      Razvrstitev .....</b>	<b>13</b>
<b>4      Projektna poplava .....</b>	<b>16</b>
4.1    Splošno .....	16
4.2    Nadvišanje zaježitve .....	16
4.3    Izbor računske poplavne vode .....	18
4.4    Določitev računske poplavne vode .....	18
<b>5      Geotehnične raziskave .....</b>	<b>20</b>
5.1    Razvrstitev v geotehnične kategorije (GK) .....	20
5.2    Zahteve za temeljna tla in zadrževalnik .....	20
5.3    Preiskave temeljnih tal .....	20
5.4    Geotehnično poročilo in geotehnični gradbeni nadzor .....	21
<b>6      Gradnja nasutih jezov .....</b>	<b>21</b>
6.1    Splošne zahteve .....	21
6.2    Načini gradnje .....	22
6.3    Oblikovanje krone .....	23
6.4    Pobočja na zračni in vodni strani .....	25
6.5    Izvedba stika nasutega jeza s temeljnimi tlemi .....	26
6.5.1    Splošne zahteve .....	26
6.5.2    Temeljenje na dovolj nepropustni podlagi .....	26
6.5.3    Popolno tesnenje .....	26
6.5.4    Nepopolno tesnenje .....	26
6.6    Načela vgradnje linijskih objektov v nasipe in temeljna tla .....	28
6.7    Vegetacija na nasutih jezovih .....	28
<b>7      Zanesljivost .....</b>	<b>28</b>
7.1    Splošno .....	28
7.2    Projektna stanja .....	29
7.3    Preveritev stabilnosti .....	31
7.4    Betonske konstrukcije .....	32
<b>8      Obratovalni objekti .....</b>	<b>33</b>
8.1    Splošno .....	33
8.2    Visokovodni prelivи .....	33
8.3    Odvzemni objekti .....	34

8.4	Objekti za disipacijo energije .....	35
8.5	Kombinirani obratovalni objekti.....	35
8.6	Meritve gladin in pretokov.....	39
8.7	Električne in telekomunikacijske instalacije .....	39
9	Zadrževalnik, plavine, rešetka .....	39
10	Primeri obratovalnih objektov .....	41
<b>11</b>	<b>Obratovanje in opazovanje .....</b>	<b>49</b>
11.1	Osnove .....	49
11.2	Obratovanje .....	49
11.2.1	Faze obratovanja.....	49
11.2.2	Preskusna polnitev .....	49
11.2.3	Obratovanje za vodnogospodarske namene .....	50
11.2.4	Vzdrževanje objektov .....	50
11.2.5	Obratovalni predpisi.....	50
11.2.6	Obratovalni dnevnik.....	50
11.2.7	Obratovalno osebje .....	51
11.3	Tehnično opazovanje .....	51
11.3.1	Tehnično opazovanje objektov .....	51
11.3.2	Obratovalno nadzorstvo .....	51
11.3.3	Varnostno poročilo o stanju objekta.....	51
11.4	Dnevnik zaježitve.....	52
11.5	Obvladovanje pomanjkljivosti .....	52
<b>12</b>	<b>Ekološka prehodnost .....</b>	<b>53</b>
12.1	Splošno .....	53
12.2	Zaježitve s pretočnim obratovanjem .....	53
12.3	Zaježitve s trajno delno ojezeritvijo.....	53
12.4	Suhi zadrževalniki .....	53
12.5	Vplivi zaslove prepusta .....	54
<b>13</b>	<b>Primeri malih zaježitev .....</b>	<b>55</b>
13.1	Odpri prepst s pregradno steno (1).....	55
13.2	Odpri prepst s pregradno steno (2).....	56
13.3	Odpri prepst s prelivnim koritom, podaljšanim na vodno stran (1).....	57
13.4	Odpri prepst s prelivnim koritom, podaljšanim na vodno stran (2).....	58
13.5	Preliv s poglobitvijo krone jezu s prepustom.....	59
13.6	Prelivni jez s prepustnim objektom .....	60
<b>14</b>	<b>Prenova ali odstranitev obstoječih objektov .....</b>	<b>61</b>
14.1	Splošno .....	61
14.2	Prenova .....	61
14.3	Odstranitev objektov .....	62
<b>Dodatek A Najmanje zaježitve .....</b>		<b>64</b>
<b>Dodatek B Navodila za izvedbo stranskih malih zaježitev v prispevnem območju .....</b>		<b>65</b>
<b>Dodatek C Slovar .....</b>		<b>67</b>
<b>Dodatek D Dopolnitev in obrazložitev vsebin navodil za rabo v Sloveniji .....</b>		<b>72</b>
Viri in literatura .....		82

## Seznam slik

Slika 1:	Razvrstitev malih zaježitezev .....	14
Slika 2:	Nadvišanje zaježitve pri malih zaježitvah .....	17
Slika 3:	Krivilja za izdelavo prve ocene poplavnega pretoka pri malih zaježitvah kot tudi računskih poplavnih pretokov in opazovanih pretokov z majhnih porečij.....	19
Slika 4:	Homogeni nasuti jez z drenažno nožico (splošna skica brez konstruktivnih podrobnosti) ....	22
Slika 5:	Conirani nasuti jez (splošna skica brez konstruktivnih podrobnosti).....	23
Slika 6:	Nasuti jez s površinsko tesnitvijo (splošna skica brez konstruktivnih podrobnosti) .....	23
Slika 7:	Nasuti jez z notranjim tesnilnim slojem, glinenim jedrom (splošna skica brez konstruktivnih podrobnosti).....	24
Slika 8:	Nasuti jez s tankostensko tesnitvijo – zagatna stena (splošna skica brez konstruktivnih podrobnosti).....	24
Slika 9:	Nepopolno tesnjenje v temeljnih tleh.....	27
Slika 10:	Splošna skica vpliva kolmatacije na porazdelitev potenciala na tesnitve v temeljnih tleh (polne ekvipotencialne linije – začetno stanje; črtkane ekvipotencialne linije – stanje po kolmataciji).....	27
Slika 11:	Preračuni in preveritve stabilnosti pri nasutih jezovih .....	32
Slika 12:	Splošna skica izvedbe konstrukcije premičnega prelivnega praga.....	34
Slika 13:	Shematski prikaz odprtrega prepusta.....	36
Slika 14:	Shematski prikaz odprtrega prepusta s pregradno steno.....	36
Slika 15:	Shematski prikaz odprtrega prepusta s prelivnim koritom, podaljšanim na vodni strani.....	37
Slika 16:	Shematski prikaz odprtrega prepusta z zaklopko in zapornico na temeljnem izpustu .....	37
Slika 17:	Shematski prikaz prepusta z menihom .....	38
Slika 18:	Shematski prikaz prepusta z menihom z možnostjo regulacije pretokov.....	38
Slika 19:	Znižanje zaježne gladine z izvedbo preliva s poglobitvijo krone jezu .....	62
Slika 20:	Odstranitev dela zaježne zgradbe do rečne struge (delna odstranitev).....	62
Slika 21:	Popolna odstranitev zaježitve.....	63
Slika B.1:	Shematski prikaz stranske zaježitve v prispevnem območju .....	66
Slika D.1:	Določitev efektivne dolžine delovanja vetra .....	75
Slika D.2:	Vetrne cone v Sloveniji .....	75
Slika D.3:	Nomogram za preračun signifikantne višine valov na odprttem morju v odvisnosti od hitrosti vetra, efektivne dolžine delovanja vetra in trajanja vetra.....	76
Slika D.4:	Nomogram za preračun dolžine vala na odprttem morju v odvisnosti od hitrosti vetra in efektivne dolžine delovanja vetra.....	76
Slika D.5:	Nomogram za določitev višine vzpenjanja valov v odvisnosti od naklona in tipa zaščitne obloge pobočij zaježne zgradbe .....	77

## Seznam preglednic

Preglednica 1: Pregled klasifikacije zaježitev .....	14
Preglednica 2: Vsota dviga gladine zaradi veta in naleta valov v primeru malih zaježitev.....	17
Preglednica 3: Vsota dviga gladine zaradi veta in naleta valov v primeru zelo majhnih zaježitev .....	17
Preglednica 4: Letna verjetnost pojava računskih poplavnih voda BHQ <sub>1</sub> in BHQ <sub>2</sub> .....	18
Preglednica 5: Letna verjetnost pojava za BHQ <sub>1</sub> in BHQ <sub>2</sub> , če je v primeru havarije pričakovati le manjše vplive dolvodno.....	18
Preglednica 6: Faktor cn po Kleeberg & Schumann (2001).....	18
Preglednica 7: Dimenzioniranje zaščitne oblage na vodni strani iz kamnometa.....	25
Preglednica 8: Primeri obtežnih primerov in vplivov na malih zaježitvah .....	30
Preglednica 9: Rešetka.....	41
Preglednica 10: Selektivne zaplavne pregrade.....	44
Preglednica 11: Preliv s poglobitvijo krone jezu.....	46
Preglednica 12: Prelivna zaježna zgradba .....	47
Preglednica 13: Prelivi.....	48
Preglednica 14: Bočni preliv .....	49
Preglednica 15: Priporočila za projektiranje prepustov .....	54
Preglednica D.1: Temeljne vrednosti osnovne hitrosti veta .....	75
Preglednica D.2: Razmerje hitrosti veta na odprtih morjem in kopnim .....	77
Preglednica D.3: Letna verjetnost pojava računskih poplavnih voda BHQ <sub>1</sub> in BHQ <sub>2</sub> .....	78
Preglednica D.4: Letna verjetnost pojava računskih poplavnih voda BHQ <sub>1</sub> in BHQ <sub>2</sub> .....	79

## Navodilo uporabnikom

To navodilo je rezultat prostovoljnega, znanstveno-tehničnega in gospodarskega skupnega dela, ki je nastalo v skladu z veljavnimi načeli (statut, poslovnik DWA in navodilo DWA-A 400). V skladu s sodno prakso obstaja dejanska domneva, da sta vsebina in tehnična vsebina pravilni.

Navodilo lahko uporablja vsakdo. Vendar pa lahko obveznost uporabe izhaja iz zakonskih ali upravnih določb, pogodb ali drugih pravnih podlag.

To navodilo je pomemben, vendar ne edini vir informacij o strokovnih rešitvah. Z njegovo uporabo se nihče ne izogne odgovornosti za svoja dejanja ali za pravilno uporabo v konkretnem primeru. To velja zlasti za ustreznost ravnanja z mejnimi pogoji, navedenimi v tem navodilu.

## Uvod

Zajezitveni objekti na rekah ali potokih so izvedeni v najrazličnejših konstrukcijskih dimenzijah in obratujejo z najrazličnejšimi zajezitvenimi volumeni. Prav gradnja malih zajezitev v Nemčiji se opira na večstoletno tradicijo.

Tehnična pravila za gradnjo zajezitev so v Nemčiji predpisana v seriji standardov DIN 19700, ki zajezitve razvršča glede na velikost, funkcijo in nevarnostni potencial ter temu prilagojene zahteve. V praksi pa pogosto obstaja negotovost, ali male in najmanjše zajezitve sploh spadajo v okvir predpisov DIN 19700 in kako temu ustrezno dejansko uporabljati klasifikacije in ustrezne zahteve.

Celo strokovnjaki iz strok, povezanih z inženirsko hidrotehniko, občasno zastopajo stališče, da najmanjše zajezitve, kot so npr. ribniki, bajerji ali najmanjši visokovodni zadrževalniki, niso zajezitve po določilih DIN 19700 in jih je zato mogoče zgraditi in upravljati brez upoštevanja določil tega standarda.

Pri tem se spregleda, da prav te manjše zajezitve povzročajo težave veliko pogosteje kot velike pregrade in tudi pogosteje odpovedo. O takih dogodkih se le redko poroča. V času, ko so nastajala ta navodila, je bila delovna skupina obveščena o več tovrstnih dogodkih, ki na srečo niso terjali smrtnih žrtev, a v nekaterih primerih je bila gmotna škoda precejšnja.

V skladu z zveznim zakonom o upravljanju voda predstavlja gradnja zajezitve na vodotoku spremembo v vodnem telesu ne glede na velikost zajezitve. Zanje veljajo tudi zadevni deželni zakoni o vodah, od katerih nekateri določajo, da morajo biti zajezitve izvedene v skladu s splošno priznanimi tehničnimi pravili.

Standardi DIN, kot splošno priznana tehnična pravila, v primeru zajezitev nimajo spodnjih omejitev. DIN 1054 na podlagi DIN EN 1997-1 vodne pregrade razvršča v geotehnične kategorije (GK) glede na višino zajezitve, vendar opredeljuje le zgornjo mejo 2 m za spodnjo kategorijo GK 1, ne da bi bila določena spodnja meja.

Standard DIN 19700 obravnava zajezitve po različnih kriterijih tudi brez spodnje meje. DIN 19700-11 »Pregrade« uvršča velike pregrade v 1. razred in male in srednje velike pregrade (jezove) v 2. razred. Po DIN 19700-12 »Visokovodni zadrževalniki« so visokovodni zadrževalniki razvrščeni v štiri razrede glede na volumen zadrževalnika in višino pregradne konstrukcije (**op. 1 in 2 v dodatku D**).

To navodilo priporoča, da se sprejme formalna spodnja meja za zajezitve po DIN 19700 za objekte z volumenom zadrževalnika pri  $500 \text{ m}^3$  (glej minimalne zahteve v Dodatku A). Ta zelo nizka vrednost ustreza mednarodni praksi, npr. v Švici. Ne glede na to je treba vse objekte, vključno z nasutimi jezovi, izvesti zanesljivo, v skladu z gradbenimi predpisi zveznih dežel.

Za male zajezitve to navodilo dopolnjuje predpise tehničnih standardov DIN 19700-11 za pregrade in DIN 19700-12 za visokovodne zadrževalnike. Pri tem upošteva tudi ustrezne standarde – SIST EN 1997-1, Evrokod 7: Geotehnično projektiranje – 1. del: Splošna, SIST EN 1997-2, Evrokod 7: Geotehnično projektiranje – 2. del: Preiskovanje in preskušanje tal in nacionalni dodatek teh standardov. V splošnem pogledu teh standardov navodilo podaja priporočila za načrtovanje, gradnjo in obratovanje manjših zajezitev, ob upoštevanju varnostnih vidikov in ekonomske učinkovitosti.

Tudi načrtovanje manjših zajezitev zahteva veliko znanja in izkušenj. V skladu z DIN 19700-10 se njihovo

VORSCHAU

# VORSCHAU

ISBN: 978-3-96862-544-7 (E-Book)

**German Association for Water, Wastewater and Waste**  
**Deutsche Vereinigung für Wasserwirtschaft, Abwasser und Abfall e. V. (DWA)**  
Theodor-Heuss-Allee 17 · 53773 Hennef · Germany  
Phone +49 2242 872-333 · Fax: +49 2242 872-100  
[info@dwa.de](mailto:info@dwa.de) · [en.dwa.de](http://en.dwa.de)